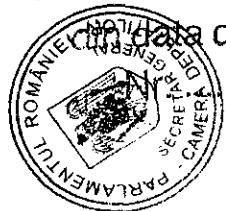


**APROBAT**

În ședința Biroului permanent al  
Camerei Deputaților



București,  
Nr.51/



NR. REF. 17. 74

Parlamentul României  
Camera Deputaților

**Parlamentul României  
Camera Deputaților  
Cabinet Secretar General**

C.P. Nr. 558 din 30.05.2014

## **MEMORANDUM INTERN**

**De la: domnul Cristian Adrian Panciu, Secretar general al Camerei Deputaților**

**Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților**

**Tema: Participarea la cea de-a XXI-a Adunare Generală a Adunării  
Interparlamentare a Ortodoxiei (AIO)  
(Moscova, Federația Rusă, 26-30 iunie 2014)**

În perioada 26-30 iunie 2014, la Moscova, Federația Rusă, va avea loc cea de-a XXI-a Adunare Generală a Adunării Interparlamentare a Ortodoxiei (AIO) cu tema "Democrație parlamentară – Creștinism – Ortodoxie: valori și însemnătate", la care au fost invitați să participe domnii deputați **Miron Ignat** (Grupul parlamentar al minorității naționale), președinte al Comisiei pentru educație a AIO și membru al Comisiei pentru drepturile omului a AIO, **Petru Andea** (PSD), președinte executiv al Grupului Ecumenic de Rugăciune din Parlamentul României și membru al AIO și **Dorel Covaci** (PSD), vicepreședinte al Grupului Ecumenic de Rugăciune din Parlamentul României și membru al AIO. Din delegație urmează să facă parte și domnul Mircea Șovagău, expert parlamentar în cadrul Direcției pentru cooperare cu organizațiile internaționale și UE, secretarul delegației.

Lucrările Adunării Generale ale AIO din acest an de la Moscova vor reuni personalități de seamă ale vieții politice și religioase printre care Președintele Dumei de Stat, domnul Sergei Naryshkin, Prea Sfinția Sa Kirill, Patriarhul Moscovei și al întregii Rusii, Prea Sfinția Sa, patriarhul Ecumenic Bartholomew, Președintele Adunării AIO, domnul Sergei Popov și Secretarul general al AIO, domnul Anastasios Nerantzis.

Programul reuniunii de la Moscova include dezbaterile cu tema „Democrație parlamentară – Creștinism – Ortodoxie: valori și însemnătate”.

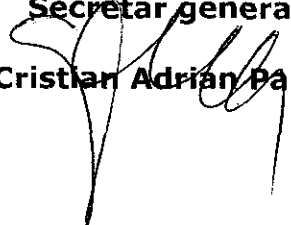
**Organizatorii au comunicat că vor suporta mesele zilnice și cazarea pentru doi parlamentari participanți, membri ai AIO, urmând ca pentru ceilalți membri ai delegației, Camera Deputaților să suporte aceste cheltuieli.**

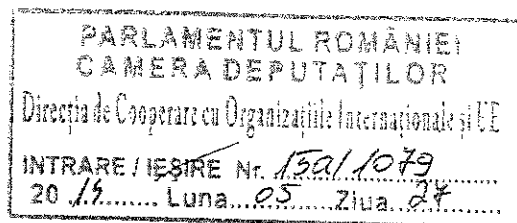
**Acțiunea are caracter parlamentar conform art. 3, lit. e) din HBP 1/2003 modificată și completată prin HBP 5/2007.**

**Propunem:**

- să se aprobe participarea domnilor deputați Miron Ignat, Petru Andea și Dorel Covaci, precum și a domnului Mircea Șovagău, secretarul delegației, la această acțiune;
- deplasarea să se efectueze cu avionul, clasa economic, pe ruta București-Moscova și retur, cu plecare în data de 25 iunie a.c., ora 13.05, zbor RO 241 și întoarcere în data de 30 iunie a.c., ora 19.00, zbor RO 242, conform traseului anexat;
- să se acorde drepturi de diurnă categoria a II-a, după cum urmează:
  - 50%, pentru 5 ½ zile, pentru domnii deputați Miron Ignat și Petru Andea;
  - 100%, pentru 5 ½ zile, pentru domnul deputat Dorel Covaci, precum și pentru domnul Mircea Șovagău, secretarul delegației;
- să se acorde drepturi de cazare, plafon B pentru 5 nopți, în numerar, pentru domnul deputat Dorel Covaci și pentru domnul Mircea Șovagău, secretarul delegației;
- să se acorde un avans de 20% cu decontare ulterioară pentru întreaga delegație, pe întreaga perioadă a deplasării;
- decontarea cheltuielilor se va face la întoarcerea în țară, pe baza documentelor justificative.

**Secretar general,**  
**Cristian Adrian Pănciu**





**Parlamentul României  
Camera Deputaților**

**Grupul parlamentar al Partidului Social Democrat**

**CABINET LIDER**

**CĂTRE:**

**Direcția generală afaceri externe**

**Direcția pentru cooperare cu organizațiile internaționale și UE**

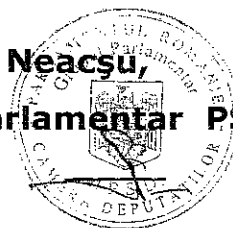
**- În atenția doamnei director Irina Stupar -**

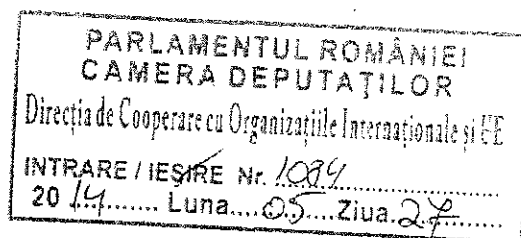
Stimată doamnă director,

Prin prezenta confirm acordul pentru participarea domnilor deputați **Petru Andea** și **Dorel Covaci**, la cea de-a XXI Adunare Generală a Adunării Interparlamentare a Ortodoxiei, care va avea loc la Moscova, în perioada 26 – 30 iunie 2014 (plecare miercuri, 25 iunie a.c.; întoarcere luni, 30 iunie a.c.).

**Până la data de 20 iunie 2014, în funcție de agenda de lucru, Grupul parlamentar al Partidului Social Democrat își rezervă dreptul de a anula participarea.**

**Marian Neacșu,**  
**Lider Grup parlamentar PSD**





**Parlamentul României  
Camera Deputaților**

**Grupul parlamentar al Minorităților Naționale**

**CABINET LIDER**

**CĂTRE:**

**Direcția generală afaceri externe**

**Direcția pentru cooperare cu organizațiile internaționale și UE**

**- În atenția doamnei director Irina Stupar -**

Stimată doamnă director,

Prin prezenta confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Miron Ignat**, la cea de-a XXI Adunare Generală a Adunării Interparlamentare a Ortodoxiei, care va avea loc la Moscova, în perioada 26 – 30 iunie 2014 (plecare miercuri, 25 iunie a.c.; întoarcere luni, 30 iunie a.c.).

**Până la data de 20 iunie 2014, în funcție de agenda de lucru, Grupul parlamentar al minorităților naționale își rezervă dreptul de a anula participarea.**

**Varujan Pambuccian,**  
**Liderul Grupului parlamentar al Minorităților Naționale**



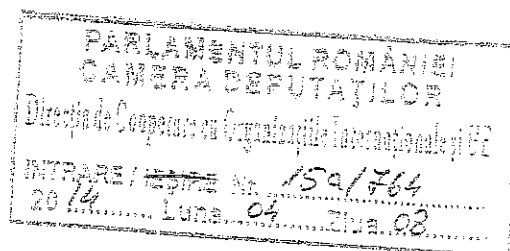


Camera Deputaților

# Parlamentul României Grupul Ecumenic de Rugăciune



Senat



București, 08 aprilie 2014

Către

**DIRECȚIA PENTRU COOPERARE PARLAMENTARĂ  
INTERNAȚIONALĂ MULTILATERALĂ**

În atenția

**Doamnei Irina STUPAR  
DIRECTOR**

În perioada 26 - 30 iunie 2014 va avea loc la Moscova, Rusia, cea de-a XXI-a Adunarea Generală a Uniunii Interparlamentare a Ortodoxiei (AIO), cu tema „Democrație parlamentară – Creștinătate – Ortodoxie: valori și însemnătate”.

Vă rugăm să aprobați participarea la această acțiune a reprezentanților Camerei Deputaților la Uniunea Interparlamentară a Ortodoxiei, membri ai Grupului Ecumenic de Rugăciune din Parlamentul României: domnul deputat Petru Andea, președinte executiv, domnul deputat Dorel Covaci, vicepreședinte, și domnul deputat Miron Ignat, membru.

Menționăm că toate cheltuielile ocazionate de cazare, masă și transferurile locale sunt asigurate de către organizatori pentru doi participanți. Vă rugăm ca, în măsura posibilităților, din bugetul Camerei Deputaților să se asigure transportul internațional pentru cei trei participanți, precum și cheltuielile ocazionate de cazare, masă și transferurile locale pentru un participant.

Anexăm invitațiile nominale și programul primite de la organizatori.

Cu deosebită considerație,

**PREȘEDINTE**

**Angel TÎLVĂR**

НАРОДНОБОЖИТЕН  
ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО  
СЪВЪЕТЪТЪ НА ЦЪРКВИТЕ  
МЕЖПАРЛАМЕНТСКО  
АСОЦИАЦИЯ НА ПОСЛАНИ  
МЕЖДУНАРОДНО СЕКРЕТАРИАТ



INTERPARLIAMENTARY  
ASSEMBLY ON ORTHODOXY  
INTERNATIONAL SECRETARIAT  
ASSEMBLÉE INTERPARLEMENTAIRE  
DE L'ORTHODOXIE  
SECRÉTARIAT INTERNATIONAL

Athens, 27 March 2014

Honourable  
Mr. Dorel Covaci  
Member of the Chamber of Deputies of Romania

### INVITATION

Dear Colleague,

We hereby have the honour to invite you to the 21<sup>st</sup> anniversary General Assembly of the Interparliamentary Assembly on Orthodoxy (I.A.O.), which will be held in Moscow, Russia, from 26 to 30 June 2014.

The main subject of the Assembly will be: *"Parliamentary Democracy – Christianity – Orthodoxy: values and meanings"*.

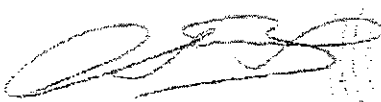
For your travel to Russian Federation, you are kindly requested to contact the Embassy or Consulate of Russian Federation in your country for an entry visa (if required).

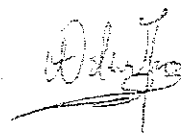
The draft programme of the works of the General Assembly is attached herewith.

Sincerely Yours,

The President  
of the General Assembly

The Secretary General

  
Sergei Popov  
Member of the State Duma  
of the Russian Federation

  
Anastasios Nerantzis  
Member of the Hellenic Parliament  
Former Minister

P.S.: You are kindly requested to confirm your participation the soonest possible. For any further information, please contact the I.A.O Secretariat: Ms. Maria Bakali, Tel.: +30210 3733601 or Ms. Lily Vardanyan, Tel.: +30210 3733533 Fax: +30210 3733532 E-mail: [info@iaoo.org](mailto:info@iaoo.org).

Създадено от: 27.03.2014 10:57:00. Адрес: 105 40, Атина, Гърция. Контактна информация: Мария Бакали, Тел.: +30210 3733601, Лили Варданиан, Тел.: +30210 3733533, Факс: +30210 3733532, Е-пошта: info@iaoo.org. Сайт: www.iaoo.org

МЕЖПАРЛАМЕНТАРНАЯ  
АССАМБЛЕЯ ОРТОДОКСИИ  
МЕЖПАРЛАМЕНТАРНА  
АССАМБЛЕЯ ОРТОДОКСИИ  
МЕЖПАРЛАМЕНТАРНА  
АССАМБЛЕЯ ОРТОДОКСИИ



INTERPARLIAMENTARY  
ASSEMBLY ON ORTHODOXY  
INTERNATIONAL SECRETARIAT  
ASSEMBLÉE INTERPARLEMENTAIRE  
DE L'ORTHOXIE  
SECRÉTARIAT INTERNATIONAL

Athens, 27 March 2014

Honourable  
Mr. Miron Ignat  
Member of the Chamber of Deputies of Romania  
Chairman of the I.A.O. Committee on Education  
Member of the I.A.O. Committee on Human Rights

### INVITATION

Dear Colleague,

We hereby have the honour to invite you to the 21<sup>st</sup> anniversary General Assembly of the Interparliamentary Assembly on Orthodoxy (I.A.O.), which will be held in Moscow, Russia, from 26 to 30 June 2014.

The main subject of the Assembly will be: *"Parliamentary Democracy – Christianity – Orthodoxy: values and meanings"*.

For your travel to Russian Federation, you are kindly requested to contact the Embassy or Consulate of Russian Federation in your country for an entry visa (if required).

The draft programme of the works of the General Assembly is attached herewith.

Sincerely Yours,

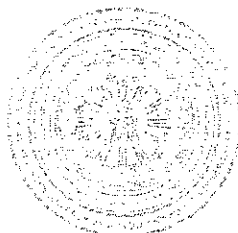
The President  
of the General Assembly

Sergei Popov  
Member of the State Duma  
of the Russian Federation

The Secretary General

Anastasios Nerantzis  
Member of the Hellenic Parliament  
Former Minister

P.S.: You are kindly requested to confirm your participation the soonest possible. For any further information, please contact the I.A.O. Secretariat: Ms. Maria Bakali, Tel.: +30210 3733601 or Ms. Lily Vardanyan, Tel.: +30210 3733535 Fax: +30210 3733562 E-mail: [info@iaao.org](mailto:info@iaao.org).



**21<sup>ST</sup> ANNIVERSARY I.A.O. GENERAL ASSEMBLY**  
**Moscow, 26 – 30 June 2014**

**Central subject:**

***«Parliamentary Democracy – Christianity – Orthodoxy: values and concepts».***

*Draft program*

**Thursday, 26 June 2014**

|               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Morning       | Participants' arrivals in Moscow. Transfer to the hotel «President»                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 10:00 – 13:00 | Meeting of the I.A.O. International Secretariat and Committee Chairpersons ("St. Petersburg" hall, Hotel «President»)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 13:00 – 14:30 | Lunch                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 15:00         | Return to the hotel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 16:00         | Departure from the hotel for the State Duma of the Russian Federation                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 17:00 – 18:30 | Inaugural Ceremony of the 21 <sup>st</sup> anniversary General Assembly ("Malyi Zal" Hall, Russian State Duma) <ul style="list-style-type: none"><li>- Greeting speech by the President of the I.A.O. General Assembly, Member of the Russian State Duma Mr. Sergei Popov</li><li>- Official opening of the works of the 21<sup>st</sup> I.A.O. General Assembly by the President of the State Duma of the Russian Federation Mr. Sergei Naryshkin</li><li>- Speech by the I.A.O. Secretary General; Member of the Hellenic Parliament Mr. Anastasios Nerantzis</li><li>- Greeting message of His Holiness Patriarch Kirill of Moscow and All Russia</li><li>- Greeting message of His All Holiness The Ecumenical Patriarch Bartholomew, read by His Eminence Metropolitan Emmanuel of France</li><li>- Greeting messages</li><li>- Presentation of awards to the winners of the I.A.O. International Scientific Essay Contest.</li></ul> |

Commemorative photo.

18:30 – 20:00 Reception by the President of the Russian State Duma Mr. Sergei Naryshkin in honour of the participants

**Friday, 27 June 2014**

09:30 – 11:30 Speeches on the main subject of the 21<sup>st</sup> anniversary I.A.O. General Assembly: *«Parliamentary Democracy – Christianity – Orthodoxy: values and concepts»* (“Krugliy zal” hall, Hotel «President»)

11:30 Coffee break

12:00 – 14:00 Resumption of the works

Speeches – interventions by the MPs

14:00 Lunch (“Yakimanka hall, Hotel «President»)

16:30 – 19:30 Resumption of the works of the I.A.O. General Assembly

Speeches – interventions by the MPs

20:00 Departure from the hotel

20:30 Dinner in honour of the participants by the President of the I.A.O. General Assembly Mr. Sergei Popov, MP and the I.A.O. Secretary General Mr. Anastasios Nerantzis, MP during cruise of the Moscow river

2

---

**Saturday, 28 June 2014**

09:30 Resumption of the works of the I.A.O. General Assembly (“Krugliy zal” hall, Hotel «President

09:30 – 13:00 Elections of I.A.O. organs – adoption of resolutions – organizational issues

Conclusion of the works of the General Assembly

13:00 Lunch (venue to be confirmed)

16:00 Departure from the hotel for the Moscow State Historical Museum (Red Square)

17:00 Official signing ceremony of the anniversary declaration by the Ministers of Culture (Moscow State Historical Museum, Red Square)

- 17:45 Commemorative gift to the Ministers of Culture
- 17:50 Commemorative photo
- 18:00 Guided tour of the Moscow State Historical Museum
- 19:00 Official dinner hosted by the President of the General Assembly and the I.A.O. Secretary General in honour of the Ministers of Culture at a hall of the Moscow State Historical Museum

**Sunday, 29 June 2014**

- 08:00 Departure for the city Sergiev Posad
- 09:30 Attendance of the Divine Liturgy
- 10:30 Offering of refreshments
- 11:00 Guided tour of Holy Monastery, Museum and the Academy of Sergiev Posad
- 14:00 Lunch (venue to be confirmed)
- 16:00 Departure from the city Sergiev Posad
- 17:30 Return to the hotel
- 20:00 Dinner (venue to be confirmed)

**Monday, 30 June 2014**

Participants' departures